



## Воссоединение с несовершеннолетним ребенком-гражданином Германии/ Воссоединение с нерождённым ребенком-гражданином Германии

### Для оформления визы Вам потребуются следующие документы:

- заполненное на немецком языке и собственноручно подписанное заявление о выдаче национальной визы, включая пояснение в соответствии с §53, 54 Закона о пребывании на территории Федеративной Республики Германия <https://videx-national.diplo.de/>
- 2 актуальные биометрические фотографии паспортного формата, сделанные не ранее 6-ти месяцев назад на момент подачи заявления, на белом фоне, размером 45x35 мм
  - Пожалуйста, вклейте в заявление фотографию (несмотря на указание на заявлении «не вклеивать») и принесите вторую фотографию с собой.
- загранпаспорт с копией страницы с личными данными в одном экземпляре.
  - Загранпаспорт должен быть подписан и содержать не менее 3-х свободных страниц.
- общегражданский паспорт с копиями страницы с личными данными и всех страниц с внесенными сведениями в одном экземпляре. Для граждан, не владеющих российским гражданством – разрешение на временное проживание/вид на жительство в России с копиями в одном экземпляре.
- биография, представленная в виде таблицы, без пропусков между временными промежутками, с указанием полного адреса и контактной информации с одной копией. В случае если биография составлена не на немецком языке, следует предоставить её перевод.
- полис медицинского страхования с одной копией. Полис медицинского страхования может быть предоставлен при получении визы.

В случае воссоединения семьи государственное медицинское страхование начинает действовать с момента включения заявителя в семейное страхование. Как правило, его можно оформить только после въезда и оформления регистрации по месту жительства. До включения заявителя в государственное медицинское страхование необходимо приобрести полис частного медицинского страхования. Рекомендуем заключить медицинское страхование для иностранных граждан, въезжающих в страну (так называемое „Incoming-Versicherung“). Полисы медицинского страхования для путешественников могут исключать страховое обеспечение в случае запланированного длительного пребывания в стране. К рассмотрению принимаются только медицинские страховки, оформленные в странах Евросоюза.
- подтверждение места жительства, например: приглашение в свободной форме другого родителя с копией документа, удостоверяющего личность, или со справкой о регистрации по месту жительства (справка должна быть выдана не ранее, чем за 6

месяцев до момента подачи документов), или с договором об аренде, подтверждением права собственности или с подобным документ с указанием будущего адреса проживания – с одной копией.

#### **Воссоединение с несовершеннолетним ребенком-гражданином Германии:**

- Свидетельство о рождении ребенка с одной копией.
  - ⇒ **Если Вы состоите в браке** с другим родителем:
- Свидетельство о заключении брака с одной копией
- В случае предыдущих браков: все справки отделов ЗАГС о предыдущих браках, свидетельства о разводах / решения суда о расторжении брака с отметкой о вступлении решения суда в законную силу, свидетельства о смерти, свидетельства об изменении имени - в оригинале с одной копией.
  - ⇒ **Если Вы не состоите в браке** с другим родителем, то требуется предоставить:
- воссоединяющейся матери:
  - признание отцовства со стороны отца ребенка с одной копией и
  - заявление матери о согласии с этим признанием отцовства с одной копией;
  - в случае предыдущих браков: все справки отделов ЗАГС о предыдущих браках, свидетельства о разводах / решения суда о расторжении брака с отметкой о вступлении решения суда в законную силу, свидетельства о смерти, свидетельства об изменении имени - в оригинале с одной копией.
- воссоединяющемуся отцу:
  - признание отцовства с одной копией;
  - заявление о совместном исполнении родительского долга с одной копией;
  - заявление матери о согласии с признанием отцовства и с заявлением о совместном исполнении родительского долга с одной копией;
  - в случае предыдущих браков: все справки отделов ЗАГС о предыдущих браках, свидетельства о разводах / решения суда о расторжении брака с отметкой о вступлении решения суда в законную силу, свидетельства о смерти, свидетельства об изменении имени - в оригинале с одной копией.
- подтверждение наличия гражданства Германии у ребенка с одной копией, например, германский загранпаспорт, свидетельство о принятии в гражданство, удостоверение о гражданстве.
- приглашение проживающего в Германии родителя.

#### **Воссоединение с нерождённым ребенком-гражданином Германии:**

- справка от врача о наличии беременности с указанием предполагаемого срока родов с одной копией.

подтверждение наличия гражданства Германии у другого родителя, например, германский загранпаспорт, свидетельство о принятии в гражданство, удостоверение о гражданстве.

⇒ **Если Вы состоите в браке с родителем, имеющим гражданство Германии:**

свидетельство о браке с одной копией;

в случае предыдущих браков: все справки отделов ЗАГС о предыдущих браках, свидетельства о разводах / решения суда о расторжении брака с отметкой о вступлении решения суда в законную силу, свидетельства о смерти, свидетельства об изменении имени – в оригинале с одной копией.

⇒ **Если Вы не состоите в браке с родителем, имеющим гражданство Германии:**

воссоединяющейся матери:

▪ заявление о признании отцовства, оформленное до рождения ребенка, с одной копией и

▪ заявление матери о согласии с этим заявлением о признании отцовства с с одной копией;

▪ в случае предыдущих браков: все справки отделов ЗАГС о предыдущих браках, свидетельства о разводах / решения суда о расторжении брака с отметкой о вступлении решения суда в законную силу, свидетельства о смерти, свидетельства об изменении имени – в оригинале с одной копией.

воссоединяющемуся отцу:

▪ заявление о признании отцовства, оформленное до рождения ребенка, с 2-мя копиями;

▪ заявление о совместном исполнении родительского долга с 2-мя копиями;

▪ заявление матери о согласии с заявлением о признании отцовства и с заявлением о совместном исполнении родительского долга с 2-мя копиями;

▪ в случае предыдущих браков: все справки отделов ЗАГС о предыдущих браках, свидетельства о разводах / решения суда о расторжении брака с отметкой о вступлении решения суда в законную силу, свидетельства о смерти, свидетельства об изменении имени - в оригинале с 2-мя копиями.

### **Важная информация**

- Засвидетельствование заявлений, составленных до рождения ребенка, о признании отцовства и соответствующего заявления о согласии можно, как правило, оформить в уполномоченном германском зарубежном представительстве в Российской Федерации. В зависимости от ситуации также возможно оформление засвидетельствования заявлений о совместном исполнении родительского долга. Для засвидетельствования данных заявлений необходимо предварительно записаться на прием. Чтобы записаться на прием, обратитесь, пожалуйста, по электронной почте в германское зарубежное

представительство в Российской Федерации в соответствии с Вашим консульским округом и кратко изложите суть Вашего вопроса. Пожалуйста, отнеситесь с пониманием к тому, что по телефону такого рода запросы не обрабатываются.

- Дополнительные, не указанные в данной памятке документы могут быть запрошены при подаче заявлений о выдаче национальной визы или в процессе обработки документов.
- Все документы, составленные не на немецком языке, должны быть предоставлены с переводом на немецкий язык. Переводы, выполненные переводчиком в Российской Федерации, должны быть нотариально заверены. Для переводов, выполненных присяжным переводчиком в Германии, нотариальное заверение не требуется.
- Перевод общегражданского и заграничного паспортов, а также медицинской страховки на немецкий язык **не** требуется.
- На документах, выданных отделом ЗАГС или судом, должен стоять апостиль. Данное правило не распространяется на немецкие документы и, как правило, документы других стран Евросоюза. Пожалуйста, обратите внимание на то, что апостиль должен стоять на оригинале документа (а не на копиях). Если имеется апостиль, то он также должен быть переведен.
- Все оригиналы документов и их переводы должны быть предоставлены с одной копией. Нотариальное заверение копий документов **не** требуется.
- Обратите внимание на комплектность подаваемых документов! Неполный комплект документов может стать причиной отказа в выдаче национальной визы.

### **Контрольный перечень**

Данный контрольный перечень служит исключительно для самоконтроля и подготовки документов к подаче.

Пожалуйста, распределите все прилагаемые к заявлению документы в нижеуказанном порядке.

Комплект документов должен содержать все оригиналы (документы о гражданском состоянии, дипломы, паспорта и т.д.) и копии всех документов в одном экземпляре в нижеуказанном порядке. Оригиналы будут возвращены Вам сразу же после их проверки в визовом отделе.

- 1 фотография (только в первый комплект);
- заявление с наклеенной фотографией (только во второй комплект);
- биография с подробным описанием профессиональной деятельности;
- подтверждение места жительства;
- свидетельство о рождении ребенка или справка о наличии беременности;

- подтверждение наличия гражданства Германии у ребенка/другого родителя;
- если применимо: свидетельство о браке;
- если применимо: подтверждения о предыдущих браках;
- признание отцовства и заявление матери о согласии с признанием отцовства;
- если применимо: заявление о совместном исполнении родительского долга;
- при наличии: другие подтверждения;
- общегражданский паспорт + копия страницы с личными данными + копии страниц с внесенными сведениями;
- заграничный паспорт + копия паспорта с личными данными + при необходимости копия разрешения на временное пребывание или вида на жительство в РФ.

**Настоящая памятка в случае необходимости обновляется и не претендует на полноту данных.**